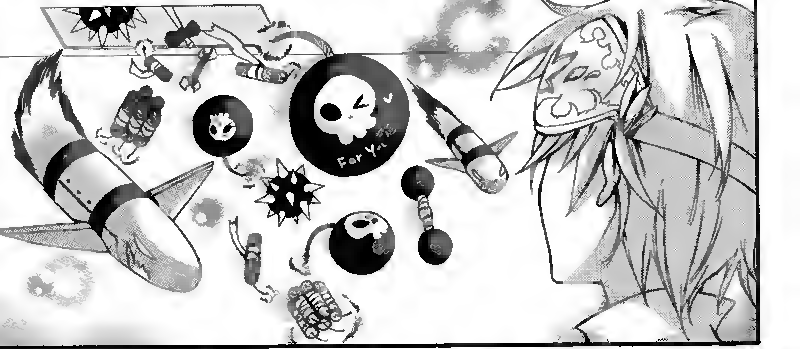
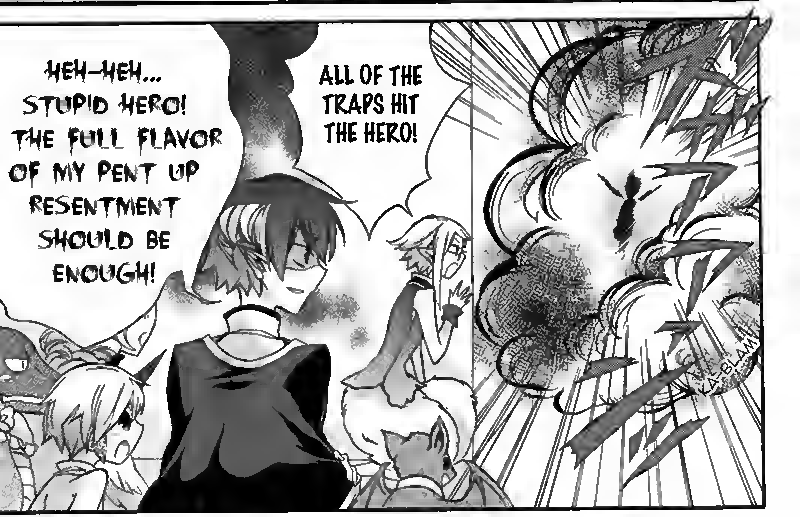
OMARI'S SISTER'S TRANSLATIONS

TRANSLATION & ENGLISH ADAPTATION: KURONEKOOO3
TRANSLATION QC: AMRAI
CLEANING AND REDRAWING: NOIR & KURONEKOOO3
LETTERING: KURONEKOOO3
PROOFREADING AND QC: KOTOMI, CLAIRE BEEBUZZ & ANIME LOVER

PLEASE DO NOT UPLOAD TO ANY OF THE MANGA AGGREGATION WEBSITES

PLEASE SUPPORT THE ARTIST AND THE DISTRIBUTOR BY PURCHASING THIS MANGA IF IT BECOMES LICENSED AND AVAILABLE IN YOUR COUNTRY. THIS ONE-SHOT ORIGINALLY IN ZERO-SUM WARD JAPANESE LANGUAGE MAGAZINE.


Far Yu


HEH-HEH... STUPID HERO! THE FULL FLAVOR OF MY PENT UP RESENTMENT SHOULD BE ENOUGH!
ALL OF THE TRAPS HIT THE HERO!
KA-BLAM!

WHOOOOSH...
STAGGER
STAGGER
STAGGER

GRR!
SO NOW, IF YOU DON'T MIND, GET THE HELL OUT!!
DEMON KING!
YOUR EXTREME EARNESTNESS BROUGHT TEARS TO MY EYES!
BOO-HOO! BOO-HOO!

...UGH! HEROES! THEY ARE AS HARDY AND PERSISTENT AS COCKROACHES!!
HOWEVER!
stagger
stagger
MORE BAD NEWS, DEMON KING! THE HERO IS STILL APPROACHING!
WHAT THE HECK?!

ALL RIGHT!
LET'S DO THIS!
stagger stagger
Swish!
LEND ME YOUR STRENGTH, EVERYONE!!
SINCE IT'S COME TO THIS, I'LL CHASE HIM OUT BY FORCE!
THAT DOESN'T MEAN I'M GOING TO FALL VICTIM AGAIN!
YES SIR!
ROAR! DEMON KING!

EVERYONE, ALL TOGETHER, CHARGE!!
おおおo
PAWR!
おおおo

I CAN'T BELIEVE IT...
ISN'T THIS GREAT, HERO?!
HMPH,
BEATDOWN
DEMON KING! SHOULDN'T YOU BE HAPPY ABOUT THIS?!
You're ruining the catch-phrase you've waited so long to use with that teary voice!
It's definitely a miserable feeling, right?
THE DAY A HERO GETS STRUNG UP HAS ARRIVED!
BUT! IF YOU'VE LEARNED ANYTHING FROM THIS, THEN NEVER SET FOOT IN HERE AGAIN!
UM,
SWIP!
DON'T WORRY. I'M NOT GOING TO DO ANY MORE THAN THIS.
(Because revenge is scary.)
KOFF
...
T-M?

Can you hurt me more, please?
うっとり♥
ECSTASY
キラ
SPARKLE
キラ
SPARKLE
キラ
SPARKLE
HUH?
BLUSH
AHHHHHHHH!
The surging waves of attacks and the mercy afterward...
I came to this dungeon by chance... Being able to suffer, what a feeling!

SHIVER!
DING
NOW! HURT ME MORE, PLEASE, DEMON KING!
blush!
ACTUALLY AN UN-PREDICT-ABLE AND
DEMON KING! CALM DOWN!
He's just a pervert!
NOOOO OOOOO! WHAT'S WITH THIS GUY?!!
HEROES ARE
SEVERAL DAYS LATER
TRULY OUTRAGE-OUS LOT.
PLEASE, I BEG YOU! LEAVE !!
STILL HERE
BA-BUMP BA-BUMP
Um, next can you leave me tied up in turtle shell bondage, please♡
BA-BUMP
♡
END

Pull yourself together Demon King!
AHEM!
LEVEL UP
AND THEN AS THOUGH IT'S PERFECTLY NATURAL, ASSAULT ME AND PILFER MY STUFF
ROOTY
THEY ARE A COMPLETELY OUTRAGEOUS LOT

PLEASE LEAVE, HERO!

KUGATSU KARIHITO
九月狩人（くがつかりひと）

PFF!
ANOTHER NEW HERO HAS ENTERED THE CASTLE!
DEMON KING! BAD NEWS!
CALM DOWN!
D DEMON KING
I haven't done anything particularly bad recently!
WHY IS IT ONLY THE DEMON KING?! WHY MUST I BE ABUSED DAY-AFTER-DAY?!
PAM!
SHAKE SHAKE SHAKE
ARGH!!
Sons of bitches! Quit messing with me!!!
I'VE HAD ENOUGH!
I CAN'T TAKE IT ANYMORE!!
I'VE HAD
DO YOU EXPECT ME TO KEEP LETTING HEROES DO WHATEVER THEY WANT TO ME?!
Wait! Where are you going?!
DEMON KING ?!
RUMBLE RUMBLE
TMP
TMP
TMP
SINCE IT'S COME TO THIS, I'M GOING TO CHASE THE HERO AWAY FROM HERE!!